



**Titre** CIRCULAIRE N° 2010-04 du 25 mars 2010  
**Objet** COORDINATION DES RÉGIMES D'INDEMNISATION DU CHÔMAGE AU SEIN DE L'UNION EUROPÉENNE DES ÉTATS PARTIES À L'ACCORD EEE ET DE LA SUISSE :  
- Taux de conversion : 2<sup>ème</sup> trimestre 2010  
- Travailleurs migrants  
- Travailleurs frontaliers

**Origine** Direction des Affaires Juridiques  
ACE-INSS0005

**RESUME :** Transmission des taux de conversion, pour le 2<sup>ème</sup> trimestre 2010, des monnaies en application du règlement CEE n° 574/72.

"Document émis pour action après validation par signature de la Direction de l'UNEDIC"



Direction des Affaires Juridiques

Paris, le 25 mars 2010

**CIRCULAIRE N° 2010-04**

**Coordination des régimes d'indemnisation du chômage au sein de l'Union européenne des États parties à l'accord EEE et de la Suisse :**

- **Taux de conversion : 2<sup>ème</sup> trimestre 2010**
- **Travailleurs migrants**
- **Travailleurs frontaliers**

Une décision de la Commission administrative pour la Sécurité Sociale des travailleurs migrants, publiée le 3 février 2010 au Journal officiel de l'Union européenne, fixe les nouveaux taux de conversion, par rapport à l'euro, des monnaies des Etats membres de l'Union européenne qui n'ont pas adopté l'euro (Danemark, Grande-Bretagne, Suède, Estonie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Pologne, République Tchèque, Bulgarie et Roumanie), des trois Etats parties à l'accord sur l'Espace Economique Européen (Norvège, Islande et Liechtenstein) et de la Confédération suisse qui a conclu avec la Communauté européenne un accord bilatéral sur la libre circulation des personnes, entré en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2002.

S'agissant des États membres ayant adopté l'euro, la parité entre leurs monnaies et l'euro a été fixée de manière définitive au 1<sup>er</sup> janvier 1999 pour la majorité d'entre eux, au 1<sup>er</sup> janvier 2001 pour la Grèce, au 1<sup>er</sup> janvier 2007 pour la Slovénie, au 1<sup>er</sup> janvier 2008 pour Malte et Chypre et au 1<sup>er</sup> janvier 2009 pour la Slovaquie.

La décision susvisée fixe, pour les autres Etats, les taux de conversion à appliquer en avril, mai et juin 2010 :

- aux rémunérations perçues par les frontaliers au sens des règlements communautaires et de l'accord bilatéral Suisse/CE ;
- aux prestations de chômage des travailleurs migrants indemnisés en France au titre de l'article 69 du règlement (CEE) n° 1408/71.

Pour les travailleurs frontaliers, il convient de retenir le taux de conversion applicable au cours du mois pendant lequel le dernier salaire a été perçu.

.../...

---

**Unedic**

80, rue de Reuilly - 75605 PARIS CEDEX 12 - Tél. : 01.53.17.20.00  
www.unedic.org - www.international-unedic.org - www.info-unedic.org

Pour les travailleurs migrants qui sollicitent le maintien de leurs prestations de chômage en France, il convient de retenir le taux de conversion applicable le trimestre au cours duquel intervient le premier jour indemnisé en France.

Le Directeur Général Adjoint



Michel MONIER

**PJ : 3**

# Pièces jointes

1. Tableau 1 : Valeur en euros, pour le 2<sup>ème</sup> trimestre 2010, des monnaies des États concernés
2. Tableau 2 : Valeur de ces monnaies pour 1 euro au 2<sup>ème</sup> trimestre 2010
3. Taux de conversion des monnaies en application du règlement (CEE) n° 574/72 du Conseil

**Tableau n°1**

Valeur en euros, pour le 2<sup>ème</sup> trimestre 2010,  
des monnaies des États concernés

	<b>EURO</b>
100 DKK (Couronne danoise)	13,4365
1 GBP (Livre Sterling anglaise)	1,13244
100 NOK (Couronne norvégienne)	12,2224
100 SEK (Couronne suédoise)	9,80984
100 ISK (Couronne islandaise)	0,556238
100 CHF (Franc suisse pour le Liechtenstein et pour la Suisse)	67,7270
100 CZK (Couronne tchèque)	3,82653
100 EEK (Couronne estonienne)	6,39116
100 HUF (Forint hongrois)	0,371157
100 PLN (Zloty polonais)	24,5680
1 LVL (Lats letton)	1,41088
100 LTL (Litas lituanien)	28,9620
100 BGN (Leu bulgare)	51,1300
100 RON (Leu roumain)	24,1644

<b>Tableau 2</b>
------------------

Valeur de ces monnaies pour 1 euro au 2<sup>ème</sup> trimestre 2010

<b>1 euro =</b>
<i>7,44243 DKK (Couronne danoise)</i>
<i>0,883050 GBP (Livre Sterling anglaise)</i>
<i>8,18168 NOK (Couronne norvégienne)</i>
<i>10,1939 SEK (Couronne suédoise)</i>
<i>179,779 ISK (Couronne islandaise)</i>
<i>1,47652 CHF (Franc suisse pour le Liechtenstein et pour la Suisse)</i>
<i>26,1334 CZK (Couronne tchèque)</i>
<i>15,6466 EEK (Couronne estonienne)</i>
<i>269,428 HUF (Forint hongrois)</i>
<i>4,07034 PLN (Zloty polonais)</i>
<i>0,708775 LVL (Lats letton)</i>
<i>3,45280 LTL (Litas lituanien)</i>
<i>1,95580 BGN (Leu bulgare)</i>
<i>4,13832 RON (Leu roumain)</i>

**Pour mémoire**

Au 1<sup>er</sup> janvier 2009, les pays ayant adopté l'euro sont : l'Allemagne, l'Autriche, la Belgique, Chypre, l'Espagne, la Finlande, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Italie, le Luxembourg, Malte, les Pays-Bas, le Portugal, la Slovénie et la Slovaquie.

1 euro = 30,1260 SKK (couronnes slovaques)
--

**COMMISSION ADMINISTRATIVE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES POUR LA SÉCURITÉ  
SOCIALE DES TRAVAILLEURS MIGRANTS**

**Taux de conversion des monnaies en application du règlement (CEE) n° 574/72 du Conseil**

(2010/C 27/06)

Article 107, paragraphes 1, 2 et 4, du règlement (CEE) n° 574/72

Période de référence: janvier 2010

Période d'application: avril, mai et juin 2010

1-2010	EUR	BGN	CZK	DKK	EEK	LVL	LTL	HUF	PLN
1 EUR =	1	1,95580	26,1334	7,44243	15,6466	0,708775	3,45280	269,428	4,07034
1 BGN =	0,511300	1	13,3620	3,80531	8,00010	0,362396	1,76542	137,758	2,08116
1 CZK =	0,0382653	0,0748392	1	0,284786	0,598722	0,0271215	0,132122	10,3097	0,155753
1 DKK =	0,134365	0,262791	3,51140	1	2,10235	0,0952344	0,463935	36,2016	0,546910
1 EEK =	0,0639116	0,124998	1,67023	0,475658	1	0,045299	0,220674	17,2196	0,260142
1 LVL =	1,41088	2,75941	36,8712	10,5004	22,0756	1	4,87150	380,132	5,74278
1 LTL =	0,289620	0,566439	7,56874	2,15548	4,53157	0,205275	1	78,0317	1,17885
1 HUF =	0,00371157	0,00725908	0,0969957	0,0276231	0,0580734	0,00263067	0,0128153	1	0,0151073
1 PLN =	0,245680	0,480500	6,42043	1,82845	3,84405	0,174132	0,848283	66,1930	1
1 RON =	0,241644	0,472608	6,31497	1,79842	3,78091	0,171271	0,834349	65,1057	0,983574
1 SEK =	0,0980984	0,191861	2,56364	0,730090	1,53491	0,0695297	0,338714	26,4304	0,399294
1 GBP =	1,13244	2,21482	29,5944	8,42809	17,7188	0,802644	3,91008	305,111	4,60941
1 NOK =	0,122224	0,239046	3,19413	0,909646	1,91240	0,0866296	0,422016	32,9307	0,497495
1 ISK =	0,00556238	0,0108789	0,145364	0,0413976	0,0870324	0,00394248	0,0192058	1,49866	0,0226408
1 CHF =	0,677270	1,32461	17,6993	5,04053	10,5970	0,480032	2,33848	182,476	2,75672

1-2010	RON	SEK	GBP	NOK	ISK	CHF
1 EUR =	4,13832	10,1939	0,883050	8,18168	179,779	1,47652
1 BGN =	2,11592	5,21211	0,451503	4,18329	91,9210	0,754942
1 CZK =	0,158354	0,390071	0,0337902	0,313074	6,87929	0,0564993
1 DKK =	0,556044	1,36969	0,118651	1,09933	24,1560	0,198392
1 EEK =	0,264487	0,651506	0,0564372	0,522904	11,4900	0,0943665
1 LVL =	5,83869	14,3823	1,24588	11,5434	253,647	2,08319
1 LTL =	1,19854	2,95234	0,255749	2,36958	52,0676	0,427628
1 HUF =	0,0153596	0,0378352	0,00327750	0,0303668	0,667262	0,00548018
1 PLN =	1,01670	2,50442	0,216947	2,01007	44,1681	0,362750
1 RON =	1	2,46329	0,213384	1,97705	43,4426	0,356791
1 SEK =	0,405962	1	0,0866258	0,802609	17,6360	0,144844
1 GBP =	4,68639	11,5439	1	9,26525	203,589	1,67206
1 NOK =	0,505803	1,24594	0,107930	1	21,9734	0,180466
1 ISK =	0,0230189	0,0567021	0,00491186	0,0455096	1	0,00821294
1 CHF =	2,80276	6,90399	0,598064	5,54121	121,759	1

Note: all cross rates involving ISK are calculated using ISK/EUR rate data from the Central Bank of Iceland

1. Le règlement (CEE) n° 574/72 stipule que le taux de conversion en une monnaie de montants libellés en une autre monnaie est le taux calculé par la Commission et fondé sur la moyenne mensuelle, pendant la période de référence définie au paragraphe 2, des cours de change de référence publiés par la Banque centrale européenne.
2. La période de référence est:
  - le mois de janvier pour les cours à appliquer à partir du 1<sup>er</sup> avril suivant,
  - le mois d'avril pour les cours à appliquer à partir du 1<sup>er</sup> juillet suivant,
  - le mois de juillet pour les cours à appliquer à partir du 1<sup>er</sup> octobre suivant,
  - le mois d'octobre pour les cours à appliquer à partir du 1<sup>er</sup> janvier suivant.

Les taux de conversion des monnaies seront publiés dans le deuxième *Journal officiel de l'Union européenne* (série C) des mois de février, mai, août et novembre.

---